

القصص

صور من هوميروس

٥ - حروب طروادة

أخيل

للأستاذ دريني خشبة

الذي أودعته الآلهة أسرارها ، ونظمت فيه شمراء الأولمب أشمارها
واشتهرت بركانه في العالمين

حدثتها أنها إذا غسأت ابنها في أمواه ستيكس ، فإنها
تكسب جسمه مناعةً ضد الموت ، وحفاظاً من القناء ؛ لأن
جلده يصبح كالدرع السرودة من حديد ، لا تنفذ فيه السهام ،
ولا يؤثر فيه طعن القنا ، ولا ضرب المشريفات البيض
ووقفت به على شواطئ ستيكس !

وها لها أن تنظر فتري إلى النايا تقفز على غوارب الموج ،
وتتب فوق نواصي التبج ؛ تدمدم كأنها الثناب ، وتهوم كأنها
البواشق ، وترقص ظللاً سوداء كأنها الجن !

لقد ريمت الأم المسكينة ، وكادت تنثني بطفلها العبود ،
إشفاتاً عليه من هول ما شاهدت ... بيد أن الطفل ... بيد أن
أخيل الصغير ، كان يصرخ وينتحب كلما بدت به أمه عن
شواطئ النهر ، في حين كان يهدأ ويتسم كلما اقتربت به منها .
فتمجبت ذبتيس ، وجلست ترقب من النهر فرصة هادئة فتعمر
ابنها في مائه لحظةً وتمضى لشأنها ...

وكان الآلهة قد استجابت لتوسلاتها ... فقد نامت
الأمواج ، واستقر سطح الماء ، وقالت شياطين النهر المصطخب ؛
فقدمت الأم المضطربة ، حاملةً ولدها من إحدى رجليه ،
وذكرت أربابها ، مبتهلةً إليهم ، ونغمست أخيل في الماء الهادي
في أقل من لمح البصر ، وعادت أدرأجها فرحةً منهلة ...

جزء واحد من جسم أخيل لم يغمره الماء !!

ذلك هو عقيب قدمه اليسرى ؛ فيا للهول !

لقد أسلمت ذبتيس ولدها الحبيب للستور العظيم شيرون ،
مؤدب هرقل ومدربه ، يلقيه الفنون الحربية ، وينشئه على أعمال
الفروسية ، ويث فيه من ذلك الروح الكبير ، التي بثه في
سائر تلاميذه من قبل ، فكانوا فرسان كل حلبة ، وسنايد
كل ميدان ، ولقد نبغ أخيل في استعمال السيف ، واللمب بالرمح

شده القوم ، ونظر بعضهم إلى بفض ، ونهض الكاهن
الوقور ذو اللحية المرتعشة يضرب في غبشة الصبح ، متكئاً
على عكازه الذي أحنته وأحنت صاحبه السنون ، ولم يكذب يتسم
ذرة الجبل حتى أشرقت دُكاه ، فاختلط ذهب أسننها بفضة
لحيته ، فزادته رهبةً ، وزاده البعد وقاراً ، ولأبهامته السائمة
وطبلساه القشيب ، قلوب السكر ، وعيون القادة ، ألتازاً
وأسراراً ...

عاشت ذبتيس في كنف بليوز قائمةً راضيةً ، لا يعينها من
هذا العالم الرحب إلا الجنين الحبيب الذي يتقلب في أحشائها ،
فتقلب معه أكبر الآمال

ومضت شهور ... ووضته غلاماً بكاءً كثير الصخب ،
يضرب الهواء برجليه الصغيرتين ، فكأنما يضرب المشرقين
والغربين ، وينظر في السماء العميقة بينيه الزرقاوين ، وكأنما
يبحث في أغوارها عن جده .. ومجده ؛ وترى إليه أمه وتبتسم ؛
وشبّ الفسلام وأيقع ؛ وتحدثت إلى أمه السرافات
والكاشفات القريب أن سيكون محارباً عظيماً ، تتحدث بذكره
الركبان ، وتمطر باسمه المحافل في كل زمان ومكان ؛ وأن لا بد من
رحلته به إلى النار الآخرة - هيدز مملكة بلوتو - حيث
تستطيع الأم غسل ابنها في أمواه ستيكس ، نهر الخلود الراخر ،

الشور بأخيل أو بظل أخيل ؛ بل كانوا يهودون جميعاً وهم يتعمرون
في أذيال الخيعة ، ويلملون أطراف الفشل !

وهنا ، نهض البطل الملك ، أوليسيز ، فتي إيتاكا ؛ وندب
نفسه للبحث عن أخيل ، وأقسم لا يهودن إلا به !

ومع أن بعض القادة من أعضاء المجلس الحربى ، أوجس
خيفةً من أن يفر أوليسيز ، وأن يكون نذبه لنفسه بحجة البحث
عن أخيل ، إن هو إلا حيلة يريد بها أن يفلت من تبعات الحرب
وأهوالها ، إلا أن أجا ممنون نفسه ، وهو القائد الأعلى للجيش
والأساطيل ، قبل أن يذهب أوليسيز كما يقص أثر أخيل ، بمد
أن أخذ عليه « يمينا على حدّ الحسام المهند »

استطاع أوليسيز أن ينفذ إلى مملكة بليوز في أعماق المحيط ،
واستطاع أيضاً أن يختلط بالخدم والخلول وحاشية القصر ،
وأمكنه أن يستدرج بعض الأمراء القريين من رجال الأسرة
المالكة فيعلم منهم أين يختبئ أخيل ، وكيف يمارس حياة العذارى
في بلاط ليقوميدس ، ملك سيروس ، كأنه إحداهن ، وعلم
أيضاً أن أخيل نشأ نشأة عسكرية على يدى شيرون العظيم ، ومن
كان تلميذ شيرون فأخلق به ألا يستقيم لهذه الحياة الناعمة التي
لا تليق إلا بأبكار الخلدور ، وريات الحجال ، لا بالأبطال وسناديد
الرجال فانطلق إلى سيروس من فوره !

انطلق أوليسيز إلى سيروس النائية ، التي تكاد تكون
منقطعة عن العالم ، وقد حمل على ظهره المريض ، وكأله القوى
حقيبة كبيرة جمع فيها من كتان مصر وأصباغها ، وعطورها ،
ورحبر الشام ، وحريره وشموره ، وتساويرقارس ، وقاقها
وسنجلها ، ومشرفيات الهند ، ونحف السند ، وطرف

الصقلب ومن كل ما غلا وارفع ثمنه من أدق صناعات
العالم جميعاً

فلما كان في حاضرة المملكة ، بم شطر قصر الملك ...
وكان الوقت ضحى ؛ ثم إنه طفق يبيع باللهجة السروسية ،
ممدداً أسماء السلع التي : « استحضرتها ما حديثاً من مصر الجميلة
المتفتنة ، والشام الصناع البقري ، وفارس الغنية الكسروية ،
والهند العظيمة ، والسند الـ ونحن لا نبيع إلا للملوك
وأبناء الملوك ، لأن الشعب فقير لا يقدر بضائعنا الثالية ... ونحن

وتوتير القيسى ، ونحف حيل المصارعة والملاكمة ... وقصارى
القول ، أصبح فتي زمانه ، والهلع الملق في قلوب أنداده وأقرانه ...
إن كان له أنداد وأقران

وعاد إلى أمه فاحتفت به ، وذهبت من فورها هذا إلى
المرافات القُداسى ، وكهنة المبد ، فاستوحتهم ما عسى أن يكون
في كتاب الغيب من حظ لابنها في اليبدان ...

ولكنها حزنت ، ودهاها من الهم ما دهاها ، حين قال لها
الكاهن الأكبر ، مؤمناً على ما تنبأت به المرافات ، إن أخيل
سيُدعى للقتال في صفوف الأغرريق ، وأنه سيلقى حتفه تحت أسوار
طروادة ، بسهم يرميه به ألد أعدائه ، يصيب منه مقتلاً في موضع
دقيق من جسمه ، هو ، وأسفاه ، عقيب قدمه اليسرى ، التي
لم تفرها مياه ستيكس !

حزنت ذيتيس ، ونجهمت للحياة المشرقة ، وتجهت الحياة
المشرقة لها ؛ وآلت إلا أن تحول بين ابنها وبين الحملة على طروادة
التي كانت الصيحة لها تجوب آفاق هيلاس في تلك الآونة ...
وجلست تفكر ...

وبدا لها أن ترسل بأخيل حيث يحل ضيفاً على ليقوميدس
ملك سيروس الكريم الضياف ، وأن تنتحل الأعدار الواهية ،
فتمرض على الملك أن يسمح لولدها بالتنكر ، بأن يُصغف طرته
ويرسل غدأثره ، ويزجج عينيه وحاجبيه ، ويصبغ خديه وشفتيه
ويضفي عليه من وشى المرائس ، وأفواف الاناث ، ورحبر
القبان النيد ، ما يبدو به كأنه واحدة من بنات الملك أو إحدى
سراريه ؛ تحسب المسكينة أنها بذلك تنقيه مما قدر له ، وأينما كان
يدركه القتل ، ولو كان في برج مشيد !

واشتد طلب الأغرريق لأخيل ، ولبت الأسطول الضخم
يرقب مجيئه في كل لحظة عدة أيام ، وخشى أجا ممنون إن هو
أقلع بالفلك ، ووسا عند شيطان طروادة أن ترسل الآلهة ربحاً
صرصراً تسخرها عليه فتأق على أسطوله ، أو يظل تحت أسوار
أعدائه مرابطاً أبداً ، لا يتقدم ... ولا يتأخر ؛ وتكون إقامة
ثمة بالهزيمة أشبه ، وإلى الانخزال أقرب . فأخذ يبعث الرسول
يتلو الرسول للبحث عن أخيل ، الذي انبأت الآلهة أن فتح
طروادة مستحيل بدونه ؛ ولكن عثا حاول أحد من الرسل

- « أنت هو ؟ ! »
 - « أجل ... أخيل بن بليوز ... أبي إله عظيم وأمي بنت إله عظيم ، فليبك وسعديك ! »
 - « وأنت تختبي هنا في خدور النساء خشية الحرب التي احتشد لها قومك دفاعاً عن الوطن ؟ »
 - « أية حرب يا رجل ؟ »
 - « بين هيلاس وبين طروادة ! »
 - « ومن أثارها ؟ »
 - « لقد سرق باريس بن بريام ، هيين ملكة أسبارطة »
 - « سرقها ؟ ولم لم تقتله الفاجرة ؟ »
 - « فررت معه ، ولم يُمنها أن تلقى شرف هيلاس في الوصل »
 - « ولم لم تذهب أنت إلى الصفوف ، ويبدو لي أنك محارب كبير ؟ »
 - « بل أقبلت من الصفوف لأبحث عنك ! »
 - « ومن أنت حتى يتدبلك الجيش للبحث عن أخيل ؟ »
 - « ومن أنا ؟ وماذا أسرك أن أكون ؟ »
 - « من أنت يا رجل ؟ »
 - « أيسرك أن ملكا هو الذي يبحث عنك يا أخيل ابن بليوز ؟ »
 - « ماذا تنني ؟ أنت ملك إذن ؟ ملك ماذا ؟ »
 - « ملك إيتاكا يا أخيل ! »
 - « أنت ملك إيتاكا ؟ أنت أوليسيز ؟ هاها ... وما تلك الحقيصة إذن ؟ »
 - « هي وسيلتي إليك ، لقد سزقت بها خمارك ؟ وهنتك بما فيها براتمك ! »
 - « أنت تهينني ! »
 - « لا عليك ؛ ما دام محدثك أوليسيز ! »
 - « أف الحق انك هو ... ؟ ؟ »
 - « أقسم لك بالكُنْاس التي آواك ... »
 - « وفيهم كنت تبحر شاطئ البحر إذن ؟ لقد ذُكر أنك زرعته ملحاً ، فهل حصلت سرديناً يا أوليسيز ؟ »
 - « أخيل ! الأسطول ينتظرنا ، ألف ألف يتحرقون شوقاً لرؤياك ، وأنت أكرم من أن تفر من حرب ... فاهلم ! »

معروفون في مصر ، لا يشتري فرعون إلا منا ، وفي الشام ، وفي فارس ، وفي الهند ، حيث الأقيال المظام وال »
 وأرسلت بنات الملك فأحضرن هذا التاجر الفاخر بما معه واجتمعن حوله يتفرجن ويتلهنين ؛ هذه تختار مندبلاً من حرير الهند ، أو منطقة من خز الشام ، وتلك تشتري من أصابع مصر وعطورها وخرزها ، وثالثة تفتن بتصاوير فارس ، فتشتري كل ما مع الرجل منها

ولكن فتاةً لمثمة ... وقفت وحدها ترمق سائر الفتيات بنظرات ساخرة ، ولأنكاد تبين إلا عن عيني زرقاوين متالقتين ، تقدمت في خطوات منزلة ، ومشية منتظمة ، وأخذت الحقيصة من الرجل فقلبتها ، وما كادت ترى إلى المشرفيات الرقاق الطئبي ، حتى تهلت ، وبدا البشر في عينيها ، وتناولت حساماً مرهفاً وشرعت تلمب به في الهواء ههنا وههنا ، كأنما تطيح به رؤوس أعدائها الذين تتصورهم في لوحة الخيال البميد ، التطيع على أسوار طروادة ...

وشده أوليسيز بما رأى !

لأنه هو نفسه لا يستطيع أن يلاعب السيف كما تلاعبه هذه الفتاة !

وإن فتاة تغازل السيف هكذا ، لا يستطيع عشرة آلاف فارس أن يقفوا في وجهها ؛ إذا جمعهم وإياها حلبة لاوعي ! إنها تأخذ على الهواء مسلحة ، فالهواء نفسه ذبيح هذه الضربات القاسيات !

واقشع الشك من نفس أوليسيز ، وأيقن أنه أمام البطل النشود ، فصاح بصوت الجمهوري ، وكان الرعد يتبرى من بين شذقيه :

« أخيل ! »

وكان كل ما في الأرض والسماء راح يردد صيحة أوليسيز :

« أخيل ... أخيل ... أخيل ... »

ووقف أخيل لحظة جامداً ، شارد اللب ، زائع العينين ، كأنه مستيقظ من حلم كرهه مفزع ؛ ثم ما هو إلا أن ثر لثامه ومزق الغلالة الحربية التي كانت تحبس جسمه العظيم في سجن امرأة ، وصاح بأوليسيز وقد بدا في برؤ الأسد

« أنا هو ... أنا أخيل ... فرحمي يا رجل ! »

« هلم الى ابن ؟ »

« الى اوليس ايها العزيز .. الى حياة البطولة والمجد والشرف ! »

« البطولة والمجد والشرف ! ماذا تقول ؟ »

« لم يخلق تلاميذ شيرون للتقلب في قصور الراحة ، والتلذذ

بما في العيش من طراوة ونعومة ... هلم يا أخيل نخض المعمعة ،

ونلق طروادة العاتية ، وثلقتنا درساً دامياً في القود عن

كرامة الوطن ! لا تقتل وقتنا فقد حرمنا جميعاً على أن تكون

معنا ، وتحدثت إلينا آلهتنا أن طروادة لا تفتح إلا عليك ،

ولا تمنو إلا لك ، وقد انققت المقادير أن ترميها بك ... لا تترك

لخصومك فرصة أن يقولوا فر أخيل وقاعس ، فإن أبطال

هيلاس ! هلم هلم ، قومك بنو الكريهة وقروم الحرب

وحثوف الأقران ... لو رأيت إليهم مستلثمين في سلاحهم ،

مقننمين في حديدهم ، مسلمين في سفينهم ، زهاك عسكرهم

الجرار ، وبهرك خيسهم المرصم ! وتمنيت أن تكون أحدم

بالدنيا وما فيها

دع النيد يفاخرن بالقلائد والمعقود ، وتمال بمن نعد ما في

أجسامنا من ضربات السيوف ، ووخزات الرماح ، ومواقع

السهام ، فهذه أعز مفاخر الرجال يا أخيل !

أخيل اردد على ! قل سأحضر معك ! كلنا ننتظر يا أخيل !

لن تفتح طروادة إلا عليك ! فأى نفر ينتظرك تحت أسوارها ،

وأى مجد يكال هامتك يا بطلها الصنديد !

تكلم ، ولا تصمت هكذا ... إن ملك إيتاكا يتوسل إليك

أنا أوليسيز كله ! سأكون خدتك في الحومة ، وسديك في

المعمعة ! وأجا ممنون ! إنه قائدنا الالفخار ، وصاحبنا في

مصارع الشرف ! ودريميديز ! بطل الأبطال وفارس كل كريهة

وقتال ! سينسى شجاعته حين ينظر إليك تلاعب الأستة ،

وتقبل مراشف الرقاق البيض ! وأجا كس يا أخيل ! لقد بهره

ما سمع عنك ، وهو يتعنى أن يراك ، ومحارب تحت بند خفاق

من بنودك ! أجا كس نفسه ، يود أن يكون جندياً من جنودك

وهو أقوى وأبسل جنودنا جميعاً ... !

ماذا ؟ بيكي ؟ ... لا لا يا أخيل ... لترقا دموعك فهي

أغلى من أن تنسكب هكذا ! أكرم بك هيلانياً رقيق القلب ،

بارأ ييلادك ، مناخلاً عن رايتها في ساحة المجد !

لتشرب من دموع أخيل يا ترى الوطن !

لتروك هذه المعبرات العاليات ، فهي ترياك إذا حز بك أمر ،

أو ادلهمت بك الخطوب ! »

.....

وهكذا كان أوليسيز ماهرآ في إثارة النخوة في قلب البطل !

وهل أحلى من كلمات البطولة ، وأوقع من حديث المجد ،

في نفس شاب مثل أخيل ؟ لقد تقدم بخاراً طاماً قبل جيين -

أوليسيز ، ولثم سيفه ، ثم ودع بنات الملك ، وحيا القصر ،

وترود من الحدائق نظرات

وانطلق في إثر أوليسيز !

إلى ...

أوليس !

(لها بنية)

دريني منسبة

أشكر الأستاذ الأديب محمد روسي فعلى ، وأدع للرسالة أن تجزيه عنى

مدنى

الريشة العجيبة

تكتب أربع ٤ صفحات عملة واحدة . مذهبة ومصنوعة

في أكبر فابريكة في إنجلترا - تحفة فنية يقينها كل كاتب -

سعر الدسته ٥ قروش أو ٦ قروش خالص البريد

دفاتر LOOSE LEAF « بورق متحرك »

صنف بما كينة متينة جداً مقاس الاعتيادى بما فيه

١٠٠ ورقة من أعلى صنف سعر ١٢ قروش الواحد

أقلام حبر أمريكاني

أكبر تشكيلة للأقلام من أجود الماركات

قلم حبر « ريليف » - سعر ٣٧ القلم

» » » « كورنكلين » » ٣٩ »

» » » « ريجنت » . » ١٥ و ١٨ و ٣٠ و ٤٠ و ٦٠ و ٩٠ قرشاً

مكتبة ومطبعة موريس وينستين

بشارع المدابغ رقم ٢٨ بجوار سفارة فرنسا - بمصر

من الفن القصصى الحديث

المشعوذ

LE BATELEUR

للقصصى الألماني اریش كستنر Erich Kaestner

ترجمة على كامل

في ليلة من ليالى الصيف الماضى شوهد على شرفة مقهى (مجلس الوصاية) الواقع على رصيف مون بلان بجنتيف منظر كان جنماً غير عادى ، إذ قبل أن ينتصف الليل بقليل كان المقهى يفيض بالزبائن الوجهاء الذين كانوا يشربون قبل أن يذهبوا للنوم مختلف الشروبات الثلجة . فقد كان الجو ثقيلاً ، ثقيلاً لدرجة أن رياح البحيرة لم تستطع إحداث أقل إنماش أو تخفيف

وكان الأغنياء البرجوازيون من أهل جنيف يوقفون عرباتهم أمام الفندق ثم يبحثون بعد أن ينزلوا منها عن مكان وسط ذلك الجمع المختلف الأجناس المتشدق في ذلك المكان

وكان فريق الاركانترا يعزف في الهواء الطلق بضع مقطوعات من أوبرات شهيرة ، وكان كل الجالسين يشعرون بأنه يحيط بهم جو على أتم ما يرام : فجوازات السسفر تامة من كل الوجوه ، والحقائب مهيأة للغاية ، وأربطة الرقية متفقة تماماً مع (البدل) ، والقهوة الثلجة في درجة الحرارة التي يرغبونها ، وأمواج الأوبرات التي يعزفونها جيداً تفنن جميع الآذان

وفي هذا الجو المغم بالنسيم والقخامة برز مرة واحدة وسط الشارع أحد حمالى البواخر ، وكان أشبه ما يكون بمصارع ، وكان جسمه كله برزى اللون من أثر الشمس . وبدل القميص كان يلبس (مايوه) بنفسجياً وحول تغذيه بنظون أحمر متسخ . وكان يلوح بيديه بكوبة من الجملة نصفها فارغ . محيياً — وهو يضحك — الجالسين في المقهى الذين لم يكن من السهل لمينيه أن ترام جيماً . ولقد كان يبدو من منظره أن الشراب قد أسكره

قائلاً . وكانت ابتسامته تبدو غريبة ، وبمد أن عبر شرفة المقهى عاد أدراجه وبدا على وجهه كأنه يريد أن يشرب في صحبة الحاضرين . ثم أفرغ بيظه ما محتويه كوربه ولم يظهر على من بالمقهى أنهم وجدوا في هذا النظر تسمية كبيرة جداً ، وأفرغ الرجل ما تبقى من الجملة على الرصيف دون أن يبدو عليه أى ارتباك ، ثم أمسك الكوبة بكائتا يديه وحطمها تحطياً كاملاً بين أسنانه كأنسان عضه الجوع . وكان بالقرب منه فتاة أمريكية من أعظم الموجودات رشاقة فصرخت حين رآه يفعل ذلك واصفر لونها مرة واحدة . أما جارتها حين ملكها الفزع وضمت متدبها مريعاً على فها . ووقف عدد من الزبائن ودفنوا كراشهم إلى الوراء وجروا بأقصى سرعة . أما أفراد الأركترا أنفسهم فقد تحولت أنظارهم عن التوث التي أمامهم وطاشت أنفام كل منهم

وفي أثناء كل ذلك الوقت كان الرجل يسحق قطع الزجاج بصوت مرتفع دون أن يتحرك من مكانه متابعاً بعينه بكل هدوء عصبية المتفرجين المتزايدة ، وكان صوت مضغ الزجاج — ذلك الأمر العجيب النادر — هو وحده الذى يزعج ذلك السكون الشامل . ثم أحنى الرجل رأسه كأنه يتحدث سرّاً مع أحد من الناس وتأرجح على ركبتيه ثم انجبه إلى مناضد أكثر بعداً وهز من جديد كوربه ونظر بهدوء شديد إلى الوجوه الخائفة وحطم قطعة أخرى بين أسنانه . وهرب هذه المرة أيضاً عدد من الجالسين بينما طلب عدد آخر — وقد آثارهم ذلك للنظر القريب — من خدم المقهى أن يطردوا ذلك الرجل . على أن الخدم اكتفوا بهزاً كتافهم ، فقد كانوا على جانب من التسبب الشديد غير قادرين حتى على جمع الحساب الذى لهم عند الزبائن . كما أن الفزع كان قد أخذ منهم كل ما أخذ . ومن الحق القول أيضاً بأنهم كانوا لا يودون مطلقاً أن يتشاجروا مع (آكل الزجاج) وطلب رجل فرنسى — كان قد أصبح وجهه رمادى اللون من هول الرعب — مدير المحل كياً يوجه إليه اللوم الشديد . ووعد مدير المحل بأن يقدم مساعدته وتقدم خطوات نحو حمال البواخر ، لكن شجاعته خائنه حالاً فتقهقر . ذلك لأن المشعوذ

المنضدة إلا بعد أن يمطيه الجالسون عابها نقوداً
وفي الطريق وقف المارون ينظرون في سمعت ما يفعله الرجل
وقد ظهر عليهم السرور وانحماً . ولاحظ مدير المحل - ولكن
بعد أن قات الأوان - أن سمعته في خطر كبير فأنحى بطلب بأدب
جسم إلى العامل أن يوقف هذه الشحاذة ، لكن الرجل
أبعد ذلك الشخص الذي يضايقه بأن هن كفته هزة خفيفة ثم
استمر في تكديس النقود كأن شيئاً لم يحدث قط ، فقد كان يعتبر
الجالسين في المقهى كأنهم أكياس منتفخة من الذهب

لقد جاء إلى المكان وأطاعوه بسهولة في اللحظة التي
شمر فيها بأنه حصل على ما يريد أفرغ ما محتويه آنية السكر في
جيبه وألقى على الأرض - دون أي مراعاة - قاع الكوبية الذي
لم ينقطع عن التلويح به في الهواء حتى تلك اللحظة ، ثم ارتدى
بنطلونه باهال ، كما هي حال الطبقات الدنيا ، وسار في طريقه
باحترار وازدراء

وبقي الزبائن الساكنين جالسين في أماكنهم ذاهلين ، أشبه
ما يكونون بمرضى في دور النفاضة ؛ محطمين من التعب والارهاق
والآن ما الذي حدث ؟

الذي حدث أن رجلاً لا يلبس باقة ولا رباطاً للرقبة ازدرد
الزجاج . بيد أن وقع الحادث على المتفرجين كان أكثر من ذلك
هولاً ورهبة

وابتداً فريق الأركسترا يمزف مقطوعات للجوسيقى فيردى
بينما كان أحد خدم القهى يمسح جبهته خفية

الاسپرانتو Esperanto

كل القواعد - ومفردات تبلغ ٢٠٠٠ كلمة نظير
٢٠ ملياً طوابع بريد مصرية أو قسيمة للمجاورة -
اطلب النشرة بغير ٣٠
مدرسة الأسپرانتو بالمراسلة ص . ب ٣٦٣ بور سعيد

لم ينقطع عن التردد بين طرفي المقهى وهو يعض على مهل بقايا
كوبية الجمة ، وبعد أن ازدرد جزءاً منها لفظ البقية على الأرض .
وبدا على جانب شفثيه مجرى رقيق من الدم انساب حتى ذقنه
دون أن يشعر هو نفسه بذلك إذ كان منشغلاً تماماً بعضغ
غذائه الوحيد

ومر بالمكان مصادفة أحد رجال البوليس قادمًا من رصيف
و . ولسن ، وكان يرتدى (بدلة) زرقاء بأشرطة بيضاء ، ف عندما
رأى ذلك المنظر الغريب انسل بهدوء إلى شارع الناقوس ،
واختفى دون أن يصرخ آمراً بعودة النظام

ووقفت السيارات في عرض الطريق بينما جلس السائمون
صامتين من الدهول ، وقد انجهمت أنظارهم - دون أن تتحول
مطلقاً - صوب النوافذ الزجاجية

لقد فقد زبائن المقهى زعيمهم كلية ، وملكهم الرعب من
جراة شجاعة ذلك الرجل الخارقة ، ولقد دفعهم الخوف لأن
يضعوا أيديهم على حقائبهم ، فقد تكون هي أحسن وسيلة
لابعاد ذلك الحمال الذي حمل اليهم الألم والأذى
على أنه لم تكن هناك وسيلة ما

لم يبق من الكوبية شيء يذكر ، كان الرجل يعض بهدوء
البقايا الأخيرة ولم يقاومه إلا القاعدة لأن زجاجها أكثر سمكا ،
فلوح بها في الهواء وعليه أمارات النصر المتلى بالاحتقار

كان السكون التام يسود المكان كله ولم يكن هناك إلا فتاة
صغيرة - عيناها نصف مقفولتين - تبكي بوداعة . وفي تلك
اللحظة اقترب رجلنا من المنضدة المجاورة وقبض - دون أن
ينطق بكلمة واحدة - على آنية السكر المدنية وأدارها على
المنضدة ثم قدسها وهي فارغة مما كانت تحويه طالبا المونة ، وقد
علت وجهه أمارات التهديد . وفي الحال انفتحت حقائب النقود
كأن قوة سحرية فملت بها ذلك . وتراكت قطع النقود في آنية
السكر كأنها قطرات مطر هائل ، وتنقل الرجل من منضدة إلى
أخرى وهو مالك نفسه أكثر من رجل مسلح من رجال
المصائب . ماذا آنية السكر كأنه يصوب مسدساً . إنه لم يستجد
بلسانه مطلقاً ، كأنه لم يشكر من أعطوه ، على أنه لم يكن ينادر